



This project is funded by
the European Union

THOR 84682



Romania-Republic of Moldova
ENI-CROSS BORDER COOPERATION

CONTRACT DE LUCRĂRI PENTRU ACȚIUNI EXTERNE A UNIUNII EUROPENE

NR 6-LC din 22.08.2020

FINANȚAT DIN BUGETUL GENERAL AL UE

Între

Inspectoratul General al Poliției de Frontieră a Ministerului Afacerilor Interne
mun. Chisinau, str. Petricani 19, Republica Moldova, MD-2059
IDNO: 1006601000196

(‘Autoritatea Contractantă’),

pe de o parte,

și

Societatea cu Răspundere Limitată “KVM Cons”
Număr de înregistrare: 101060042392
Adresa oficială: mun. Chisinau, str. D Riscanu 12V ap16, Republica Moldova

(‘Contractantul’)

pe de altă parte,

au convenit după cum urmează:

**PROIECTUL Cooperare regională pentru prevenirea și combaterea criminalității transfrontaliere
România și Moldova**

**DENUMIREA CONTRACTULUI Reabilitarea și extinderea Sectorului Poliției de Frontieră
Stoianovca**

Număr de identificare: THOR 84682/27.06.2019 3.2.2 Infrastructura execution for BPS Stoianovca

Întrucât Autoritatea Contractantă dorește ca Contractantul să efectueze următoarele lucrări:

Consolidarea și reabilitarea clădirii administrative a Sectorului Poliției de Frontieră Stoianovca prin asigurarea condițiilor optime de confort sanitar-igienic, siguranța umană și combaterea incendiilor, precum și cerințelor eficienței energetice,

Demolarea construcțiilor auxiliare redundante, construcția garajului, încăperii de spălare a mașinilor, voliere pentru câini, construcția gardului și amenajarea curții pentru a asigura funcționalitatea completă a SPF,

Reabilitarea și modernizarea sistemelor de utilități din SPF (construcția stației de tratare a apelor uzate; reabilitarea sistemelor de alimentare cu apă și de canalizare),

și a acceptat o ofertă de către contractant pentru executarea și finalizarea acestor lucrări și remedierea eventualelor defecte din acestea.

Este convenit după cum urmează:

- (1) În prezentul contract, cuvintele și expresiile au semnificațiile care le sunt atribuite în condițiile contractuale stabilite mai jos.

Copie

16.08.2020

- (2) Următoarele documente sunt considerate a forma și de a fi citite și interpretate ca parte a acestui contract, în următoarea ordine de prioritate:
- Contractul,
 - Condițiile Speciale,
 - Condițiile Generale,
 - Devizul (după efectuarea corecțiilor aritmetice) și defalcarea detaliată a prețurilor și costurilor,
 - Specificațiile tehnice și / sau de performanță,
 - Documentația de proiectare (desene),
 - Oferta,
 - orice alte documente care fac parte din contract.

Diferitele documente care compun contractul sunt considerate a fi reciproc explicative; în cazuri de ambiguitate sau divergență, acestea trebuie să prevaleze în ordinea în care apar mai sus. Addenda are ordinea de precedență a documentului pe care îl modifică.

- (3) Ținând cont de plățile care vor fi efectuate de către Autoritatea Contractantă către Contractant, așa cum este menționat în continuare, Contractantul se angajează să execute și să finalizeze lucrările și să remedieze defectele din acestea, respectând integral prevederile Contractului..
- (4) Autoritatea Contractanta este de acord să plătească Contractantului în considerare a executării și finalizarea lucrărilor și remedierea defectelor suma de:

- Prețul Contractului (fără TVA / alte taxe) **9 499 174.19 MDL (Nouă milioane patru sute nouăzeci și nouă mii una sută șaptezeci și patru lei, 19 bani),**
- TVA / alte taxe **0,00 MDL (Zero lei, 00 bani)**

Acest Contract este scutit de plata TVA în temeiul Hotărârii Guvernului nr. 246 din 08.04.2010 (Modificată prin HG nr. 413 din 21.08.2019).

sau orice altă sumă care poate deveni plătită în conformitate cu prevederile Contractului la momentele și în modul prescrise de Contract. TVA va fi plătită în conformitate cu reglementările obligatorii, legislația națională și acordurile internaționale privind execuția proiectului. TVA și alte taxe nu vor fi plătite pe fondurile provenite din fondurile UE.

- (5) Alte condiții specifice aplicabile Contractului

Drept pentru care părțile au semnat Contractul. Prezentul contract intră în vigoare la data la care este semnat de către ultima parte, și anume de Contractant.

Realizat în limba engleză și română în trei originale: unul original pentru Autoritatea Contractantă, unul original pentru Comisia Europeană și unul original pentru Contractant.

Pentru Contractant

Nume: **Vasile Cojocar**

Funcția: **Director**

Semnătura:

Data:

Pentru Autoritatea Contractantă

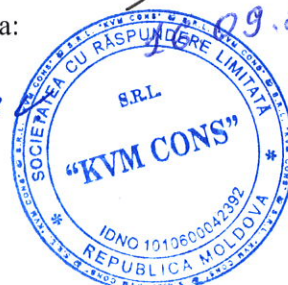
Nume: **Corneliu GROZA**

Funcția: **Șef Inspectorat General**

Semnătura:

Data:

Cojocar



INVESTITOR
Inspectoratul General al Poliției de Frontieră

PROCES-VERBAL
DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR
Nr. 2 din 23 august 2022

privind lucrarea: **Reabilitarea și extinderea Sectorului Poliției de Frontieră "Stoianovca" a Direcției regionale Sud al Inspectoratului General al Poliției de Frontieră**, executate în cadrul contractului: **nr. 6-LC din 22.09.2020** încheiat între **Inspectoratul General al Poliției de Frontieră și "KVM Cons" S.R.L.** pentru lucrări de **Reabilitarea și extinderea Sectorului Poliției de Frontieră "Stoianovca" a Direcției regionale Sud al Inspectoratului General al Poliției de Frontieră**.

1. Lucrările au fost executate în baza autorizației de construire nr. **01** eliberată de **Primăria s. Stoianovca** la **06.12.2019**, prelungită la data de **08.09.2020** cu valabilitate până la **08.09.2022**.
2. Comisia de recepție și-a desfășurat activitatea în intervalul de la data de **23.08.2022** ora **11:00** până la **14:00** **23.08.2022**, fiind formată din:

Președintele comisiei:

Larisa CRAEVSCHI - comisar principal, șef adjunct interimar al DMLA

Membrii comisiei:

Mihail PÎSLARAȘ - comisar principal, șef al DDSAE
Ion BULHAC - comisar principal, șef al DEF
Vlad MUNTEANU - comisar, șef al DJPC
Vasili DAMASCHIN - comisar principal, șef al DR Sud
Mihail ERHAN - comisar, șef adjunct al DSMT a DGMO
Sergiu IVANUȚA - comisar, șef al SDI a DMLA
Alexandru GUȚU - inspector superior, șef al SPAE a DDSAE
Nicolae POPOVICI - comisar principal, șef al SL a DR Sud
Nicolai POSMAC - comisar, șef interimar al SA a SL a DR Sud
Sergiu STATI - comisar, șef al SPF Stoianovca DR Sud
Ivan BARBAROV - Primar sat. Stoianovca
Petru CHIRTOACĂ - Responsabil tehnic Certificat de atestare 2020-RT Nr. 0560
Corneliu SUVEICĂ - Diriginte de șantier Certificat de atestare 2021-DLS Nr.0520
Ghenadie BOLBOCEANU - Responsabil tehnic Certificat de atestare 2021-DȘ Nr.1222

Secretarul comisiei:

Pavel NAROLSCHI - comisar, ofițer principal al SDI a DMLA.

3. Au mai participat la recepție:

Boris BORODII - Manager de proiect/compania SRL „VERILARPROIECT”
Vasile COJOCARU - Antreprenor /Directorul SRL „KVM Cons”

4. Constatările comisiei de recepție:

- 1) din documentația scrisă și desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sânt incomplete piesele cuprinse în lista-anexă nr. 1;

- 2) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;
- 3) în lucrările, cuprinse în lista-anexă nr.3, nu s-au respectat prevederile proiectului.

5. Comisia de recepție, în urma constatărilor făcute, propune:
De recepționat obiectul.

6. Comisia de recepție motivează propunerea făcută prin:

Finalizarea lucrărilor de construcție, examinarea documentației de execuție, verificarea calității lucrărilor a obiectivului la fața locului.

7. Comisia de recepție recomandă următoarele:

Exploatarea obiectului conform destinației.

7¹. Descrierea obiectului recomandat spre recepție:

Obiectul cu numărul cadastral: **2154102.537.01; 2154102.537.15; 2154102.537.16;**

Adresa poștală: **r. Cantemir, s. Stoianovca** destinația: **2154102.537.01 – Clădire administrativă, 2154102.537.15 – Garaj, 2154102.537.16 – Volier;**

Compus din următoarele construcții: **2154102.537.01 Litera A – Clădire administrativă, 2154102.537.15 Litera G – Garaj, 2154102.537.16 numărul 9 – Volier;**

Suprafața la sol: **2154102.537.01 Litera A (Clădire administrativă) – 412,4 m2, 2154102.537.15 Litera G (Garaj) – 181,9 m2, 2154102.537.16 numărul 9 (Volier) – 26,5 m2;**

Suprafața totală interioară, **2154102.537.01 Litera A – Clădire administrativă – 607,77 m2;**

numărul de etaje: **2154102.537.01 (Clădire administrativă) – două, 2154102.537.15 (Garaj) – unu, 2154102.537.16 (Volier) – unu,** conform certificatului despre rezultatele inspecției bunului imobil nr.2101/22/4763 din 04.august.2022, anexat la prezentul proces-verbal.

8. Prezentul proces-verbal, conținând trei file și trei anexe numerotate, cu un total de șase file, a fost încheiat astăzi 23.08.2022 în șase exemplare.

Comisia de recepție:

Presedintele comisiei:

Larisa CRAEVSCHI

Membrii:

Mihail PÎSLARAȘ

Ion BULHAC

Vlad MUNTEANU *Christel Ion*

Vasili DAMASCHIN

Mihail ERHAN

Sergiu IVANUȚA

Alexandru GUȚU

Nicolae POPOVICI

Nicolai POSMAC

Sergiu STATI

Ivan BARBAROV

Petru CHIRTOACĂ

Corneliu SUVEICĂ

Ghenadie BOLBOCEANU

Secretarul comisiei:

Pavel NAROLSCHI

[Handwritten signatures and blue official stamps of the commission members and secretary.]

9. Concluzia Agenției pentru Supraveghere Tehnică: _____


L.Ș. _____
(semnătura) (funcția, numele, prenumele)

10. Lucrarea: **Reabilitarea și extinderea Sectorului Poliției de Frontieră "Stoianovca" a Direcției regionale Sud al Inspectoratului General al Poliției de Frontieră, este:**

TRANSMISĂ:
EXECUTANTUL:
"KVM Cons" S.R.L. _____ 2022
S.R.L.
"KVM CONS"
L.Ș. _____
(semnătura)



PRIMITĂ:
INVESTITORUL:
Inspectoratul General al Poliției de Frontieră _____ 2022
L.Ș. _____
(semnătura)



Lista

Pieselor din documentația scrisă și desenată, care trebuie prezentată, și sunt lipsă s-au incomplete la obiectul: Reabilitarea și extinderea Sectorului Poliției de Frontieră "Stoianovca" a Direcției regionale Sud al Inspectoratului General al Poliției de Frontieră, din r. Cantemir, s. Stoianovca

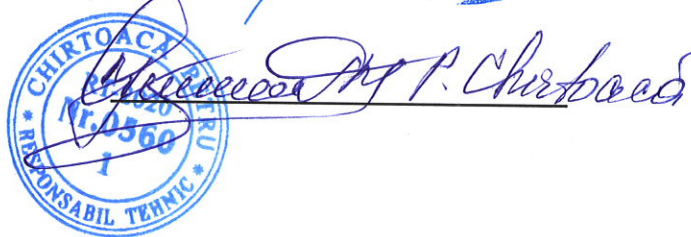
Obiecții nu sunt.

Antreprenor



Beneficiar

Responsabil tehnic



Lista

Lucrărilor cuprinse în documentația tehnică, care nu au fost executate la obiectul:
Reabilitarea și extinderea Sectorului Poliției de Frontieră "Stoianovca" a Direcției
regionale Sud al Inspectoratului General al Poliției de Frontieră, din r. Cantemir,
s. Stoianovca

Obiectii nu sunt.

Antreprenor

Beneficiar

Responsabil tehnic

